

## Lilienfeld und St. Pölten

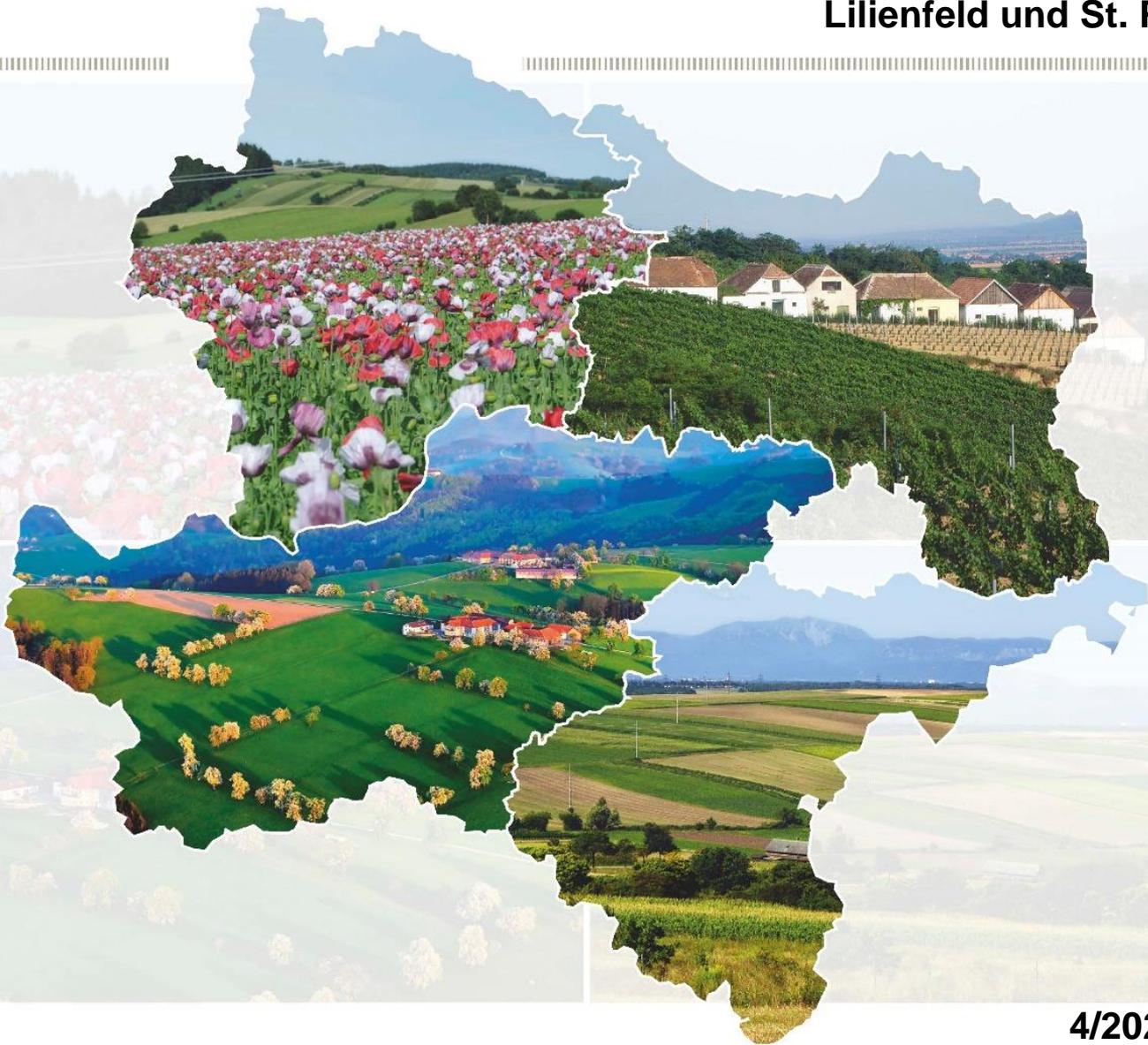


Foto: LK NÖ/Paula Pochlauer-Kozel

Foto: ÖWM/Armin Falber

Foto: Hanspeter Schager

Foto: Fotolia/Fritz Hlirschke

4/2024

- **Übersicht Begrünungsvarianten** auf Seite 4
- Korrektur MFA 2024 (**Zwischenfruchtbegrünung**) – **Fristen beachten!**
- **Zweitnutzung** (zB Soja nach Wintergerste), **Korrektur im MFA** notwendig
- **ÖPUL-Tierwohl Weide** – **Weidehaltung laufend dokumentieren**
- **BIO!** für bestimmte Ausnahmen sind **Anträge erforderlich**
- **Letztmaliger Einstieg** in mehrjährige ÖPUL-Maßnahmen bis Ende 2024!
- **7. Sept., Forstexkursion BBK Lilienfeld**, Anmeldung ab sofort möglich



SCAN ME

mit dem Handy  
auf die BBK-Homepage!

Die Erstellung von Fachartikeln wird durch Fördermittel von Bund, Ländern und Europäischer Union aus der Fördermaßnahme 78-01 Land- und Forstwirtschaftliche Betriebsberatung unterstützt.

Mit Unterstützung von Bund, Ländern und Europäischer Union

 Bundesministerium  
Land- und Forstwirtschaft,  
Regionen und Wasserwirtschaft

 **WIR leben Land**  
Gemeinsame Agrarpolitik Österreich

 Kofinanziert von der  
Europäischen Union

# Lagerhaus St. Pölten



## Übernahme Ernte 2024

	Ober-Grafendorf	St. Margarethen	Prinzersdorf	Böheimkirchen	Herzogenburg	Reidling
<b>Tel. Nr. Erntedienst</b>	0664/627 12 50 02747/2256	0664/627 12 50 02747/3442	0664/627 15 88 02749/2319	0676/965 66 49 02743/2310	0664/430 05 49 0664/430 05 50	0664/396 90 98 02276/2232
<b>Raps</b>					✓	
<b>Rapso-Raps</b>					✓	
<b>Gerste</b>	✓		✓	✓	✓	✓
<b>Weizen</b>	✓	✓	✓	✓	✓	✓
<b>Roggen</b>			✓	✓		✓
<b>Triticale</b>		✓	✓	✓		✓
<b>Hafer</b>	✓			✓		

### Kontaktieren Sie gleich Ihre Filiale:

Böheimkirchen: 02743/2310 - 12  
Herzogenburg: 02782/83303 - 26  
Hofstetten: 02723/8232  
Kernhof: 02768/2588

Kirchberg/Pielach: 02722/7465  
Obergrafendorf: 02747/2256 - 41  
Prinzersdorf: 02749/2319 - 0  
Reidling: 02276/2232 - 50

St. Veit/Gölsen: 02763/2481 - 13  
Türnitz: 02769/8310  
Wilhelmsburg: 02746/2262 - 31



www.trophy-wildfutter.at

# EINLAGERUNGS- AKTION

19. Aug. – 30. Nov. 2024



**INFO & BERATUNG:**  
**Ing. Leonhard Kupfer**  
T +43664/88 66 29 57  
kupfer@trophy-wildfutter.at

- Futteranalysen & Rationsberechnung
- individuelle Fütterungsstrategie
- Fachvorträge





Erhältlich in  
Ihrem Lagerhaus.



Anmeldungen für **Beratungstermine** unter:  
05 0259 41000 BBK Lilienfeld  
05 0259 41600 BBK St. Pölten

## BBK Lilienfeld

### Rechtsberatung

28. Aug. u. 25. Sept.  
13 bis 15 Uhr, Voranmeldung 05 0259 41000

### SVS Sprechtag

8. u. 29. Aug., 26. Sept. u. 24. Okt.  
8.30 bis 12 Uhr u. 13 bis 15 Uhr  
**Anmeldung erforderlich** unter [svs.at/termine](https://svs.at/termine)  
od. unter Tel. 050 808 808 od. **über die BBK**  
unter 05 0259 41000

**Achtung!** Im August kann die BBK Lilienfeld nachmittags urlaubsbedingt geschlossen sein.

## BBK St. Pölten

### SVS Sprechtag

**SVS-Kundencenter Neugebäudeplatz 1,  
3100 St. Pölten**

Mo. bis Do., 7.30 bis 14.30 Uhr  
Fr., 7.30 bis 13.30 Uhr

**Hinweis!** Nutzen Sie für **bäuerliche SV-Anliegen** bevorzugt den **Mi.** oder **Fr.** als Sprechtag.

**Voranmeldung erforderlich**, online unter [svs.at/termine](https://svs.at/termine) od. unter Tel. 050 808 808 od. **über die BBK** unter 05 0259 41600

### Rechts-/Steuerberatung

jeden Dienstag-Vormittag ab 8.30 Uhr in der **LK NÖ**, tel. **Terminvereinbarung** unter 05 0259 27000 erforderlich!

## Achtung!

Beide BBK'n sind am **11. Sept. nachmittags** und am **10. Okt. ganztägig** geschlossen.

## Viehmarkttermine Bergland

**Kälbermarkt Bergland:**  
1., 14. u. 29. Aug., 12. u. 26. Sept., 10. Okt.

**Zuchtrinderversteigerung:**  
7. Aug., 11. Sept. u. 16. Okt.

Infos unter [www.noegenetik.at](http://www.noegenetik.at) beachten!

Die NÖ Landes-Landwirtschaftskammer sucht:  
eine/einen **Bauberater:in (w/m/d)**

Aufgaben:

- Planung von verschiedensten Gebäuden (Neubau, Sanierung, etc.) im Bereich land- und forstwirtschaftlicher Betriebe (Stallungen, Betriebsgebäude, ...)
- umfassende Beratung von Land- und Forstwirt:innen im Zusammenhang mit der Errichtung von Bauten
- Gestaltung von Vorträgen bzw. Weiterbildungsveranstaltungen
- Erstellung von Unterlagen zu spezifischen Fachthemen
- Unterstützung bei der Klärung einschlägiger Rechtsfragen.

**Anforderungen:** akademische Ausbildung (Architektur, Bauingenieurwesen) oder einschlägige Fachmatura (HTL Hochbau) möglichst mit Berufserfahrung sowie Interesse betreffend die Arbeitsabläufe auf land- und forstwirtschaftlichen Betrieben.

**Beschäftigungsausmaß:** 40 Wochenstunden.

**Dienstorte:** St. Pölten und Amstetten.

**Monatsbruttobezug:** mindestens 3.434 €, eine Überzahlung ist abhängig von Qualifikation und Berufserfahrung möglich.

Bewerbung per E-Mail an [personal@lk-noe.at](mailto:personal@lk-noe.at) oder per Post an das Personalreferat der NÖ Landes-Landwirtschaftskammer, Wiener Str. 64, 3100 St. Pölten.

## Mehrfachantrag / ÖPUL

### Korrektur Begrünung/Güllemenge

Für **Korrekturen** (An- u. Abmeldungen) von im **MFA 2024** beantragten Zwischenfruchtvarianten (siehe **Tab. Seite 4, oben**) bzw. bodennah ausgebrachter Güllemengen bitte folgende **Fristen beachten:**

Korrektur	Frist
Begrünung Zwischenfrucht Varianten 1, 2 und 3	31. Aug. 2024
Begrünung Zwischenfrucht Varianten 4, 5, 6 und 7	30. Sept. 2024
Bodennah ausgebrachte Gülle und separierte Güllemenge	30. Nov. 2024

Für **Hilfestellung bei der Korrektur** vereinbaren Sie bitte **rechtzeitig** einen Termin in Ihrer BBK.



Begrünungsvarianten ÖPUL 2023				
Var.	Anlage bis	Umbruch ab	Einzuhaltende Bedingungen	€/ha*
1	31.07.	10.10.	mind. 5 insektenblütige Mischungspartner aus mind. 2 Pflanzenfamilien; Befahrungsverbot bis 30.09. (ausgenommen Überqueren), Nachfolgend verpflichtender Anbau einer Hauptkultur im Herbst	180-220
2	05.08.	15.02.	mind. 7 Mischungspartner aus mind. 3 Pflanzenfamilien	171-209
3	20.08.	15.11.	mind. 3 Mischungspartner aus mind. 2 Pflanzenfamilien	108-132
4	31.08.	15.02.	mind. 3 Mischungspartner aus mind. 2 Pflanzenfamilien	153-187
5	20.09.	01.03.	mind. 3 Mischungspartner aus mind. 2 Pflanzenfamilien	135-165
6	15.10.	21.03.	Ansaat folgender, winterharter Kulturen (gemäß Saatgesetz) oder deren Mischungen: Grünschnittroggen, Pannonische Wicke, Zottelwicke, Winterackerbohne und Wintererbse oder Winterrüben (inkl. Perko)	108-132
7	15.09.	31.01.	Begleitsaat im Winterraps mind. 3 Mischungspartner aus mind. 2 Pflanzenfamilien, kein Herbizid Einsatz nach dem 4 Blattstadium bis Ende Begrünungszeitraum	81-99

\*die tatsächliche Auszahlungshöhe kann aufgrund des beantragten Flächenausmaßes jährlich schwanken (Prämien-korridor). Garantiert ist die angegebene Mindestprämie.

## Zweitnutzung – Soja nach Gerste

### Korrekturerfordernis im MFA 2024 beachten

Wird zB nach Wintergerste noch eine Zweitkultur wie Soja od. Feldfutter nachgebaut, so sind auch **beide Kulturen** im MFA anzugeben. Bei Korrekturbedarf, bitte Termin in der zuständigen BBK vereinbaren.

## Häckseltermine Begrünung

### Fristen beachten! (1. November)

Zwischenfruchtbegrünungen (auch bei ÖPUL-Maßnahme **System Immergrün**) können unter der Voraussetzung eines **weiterhin bestehenden flächendeckenden Begrünungsbestandes** gehäckselt oder gemulcht werden. Auch ein Anwalzen (keine Messerwalze, da zu starker Bodeneingriff) ist möglich.

Als frühestmöglicher Häckseltermin gilt für die **Varianten 2 bis 6 und im System Immergrün** der **1. Nov.**, Begrünungen der **Variante 1** können ab **1. Okt.** gehäckselt werden.

**Hinweis!** Eine Futternutzung (Mahd mit Abtransport) ist jederzeit möglich!

## ÖPUL - Tierwohl Maßnahmen

### Abmeldung von Tieren

Tiere, die die **Förderkriterien** bei den Maßnahmen Tierwohl Weide, Tierwohl Stallhaltung Rinder bzw. Tierwohl Schweinehaltung **nicht einhalten**, sind umgehend **abzumelden!**

Die Meldung hat bei Rindern, Schafen/Ziegen **Ohrmarken-bezogen** zu erfolgen. Bei Schweinen ist die Tieranzahl anzupassen.

**Schafe/Ziegen:** Meldefrist 7 Tage!

**Achtung,** auch erforderlich, wenn gemeldete **Schafe/Ziegen** während der Weideperiode verkauft bzw. geschlachtet werden oder verenden!

Nähere Infos bei DI Karnholz oder DI Brunner.

## ÖPUL - Tierwohl Weide

### laufende Dokumentation der Weidehaltung notwendig!

#### Folgende Angaben sind aufzuzeichnen:

•Tierkategorie/-gruppe •Weideort •Weidezeitraum mit Beginn und Ende je Weideort •tageweise tierbezogene Hinderungs- und Unterbrechungsgründe (zB Witterungsextreme)

#### Vereinfachungen ab 2024

Weidet eine Tiergruppe in einem bestimmten Zeitraum ohne Unterbrechung auf **mehreren Feldstücken, kann dies zusammengefasst werden** (es muss nicht mehr jedes Feldstück extra aufgezeichnet werden). Werden alle Tiere einer Tierkategorie auf denselben Feldstücken beweidet, kann der Vermerk **alle Tiere** der Kategorie anstatt der Tieranzahl aufgezeichnet werden (Vereinfachung bei Zu- und Verkauf bzw. Hinein- od. Herauswachsen von Tieren in oder aus der Kategorie). **Beispiel:** 15. April bis 15. Juni, Feldstück 2 u. 3, alle weiblichen Rinder ½ bis 2 Jahre.

**Schafe/Ziegen:**

Bei Geburten ist **keine einzeltierbezogene Dokumentation** erforderlich, sofern geforderte Weidetage unter Abzug der Tage der Stallhaltung im Zuge der Ablammung/Abkitzung eingehalten werden u. eine Dokumentation über die Anzahl der wegen der bevorstehenden Geburten im Stall stehenden Tiere erfolgt.

**Neueinstieg in ÖPUL-Maßnahmen bis Dez. 2024 beantragen!**

Ein Neueinstieg in eine ÖPUL-Maßnahme muss **bis 31. Dez. 2024** eingereicht werden. Dafür ist eine MFA 2025 Antragstellung **ab Nov. 2024** notwendig. Um für einen Termin in der BBK rechtzeitig vorgemerkt zu werden, ersuchen wir schon jetzt um **tel. Voranmeldung**.

**Achtung:** Letztmaliger Einstieg in mehrjährige ÖPUL-Maßnahmen (zB UBB, BIO, Naturschutz) bis Ende 2024 möglich!

**Biologische Wirtschaftsweise****An Genehmigungen denken –**

**für bestimmte Ausnahmen sind Anträge zu stellen!**

Vor dem Zukauf von konventionellen Zuchttieren und bei bestimmten Eingriffen sind von der Behörde Genehmigungen einzuholen.

Eine **Antragstellung über das VIS** ist daher notwendig bei:

- Zukauf konventioneller Zuchttiere
- Enthornen von Kälbern (betriebs- bzw. einzeltierbezogen ab einem Alter von acht Wochen)
- Enthornen von weiblichen Milchziegen-Kitzen bis zu einem Alter von vier Wochen
- Kupieren des Schwanzes bei weiblichen Zuchtlämmern bis zu einem Alter von sieben Tagen

Die Kastration von Rindern, Schafen, Ziegen und Schweinen bedarf keiner Genehmigung durch die Behörde.

Nähere Infos und Hilfestellung bei DI Karnholz.

**Nutztierhaltung****Silageprojekt 2024 –**

**Suche nach den besten Silageproduzenten!**

Im Rahmen des Projektes werden Faktoren und Wechselwirkungen (Pflanzenbestand, Düngung, Futterkonservierung, ...) untersucht, die die **Futterqualität** beeinflussen.

Die Silageproben werden von geschulten Probenziehern aus den geschlossenen Silos oder Rundballen entnommen. Zusätzlich wird ein Fragebogen zum Silier-Management ausgefüllt.

**In mehreren Kategorien werden die besten Silage-Produzenten prämiert.** Es sind auch Sachpreise zu gewinnen.

**Projektlaufzeit:** Juli bis 30. Okt. für Grassilage bzw. bis 30. Nov. für Maissilage.

**Anmeldung:** unter 05 0259 23600 (LKNÖ)

Weitere Infos unter **futtermittellabor.at** bzw. bei DI Stögmüller, Fütterungsreferent d. LK NÖ unter 05 0259 23601.

**TGD-Ankaufsförderung Zuchttiere für die Mutterkuhhaltung!**

Gefördert wird der Ankauf von **Kalbinnen, Erstlingskühen** und **Herdbuchstieren** (keine Milchrassen). Der Förderungsbeitrag setzt sich zusammen aus •50 € für die Teilnahme am TGD-Programm •150 € für Kalbin/Erstlingskuh bzw. •300 € für den Zuchtstier (jedes 3. Jahr förderbar) → max. 600 € pro Betrieb/Jahr, De-Minimis relevant.

**Voraussetzungen:**

•Mitgliedschaft beim TGD •Teilnahme am Parasitenbekämpfungsprogramm •Belegung mit einem Herdbuchstier •**Mindestankaufspreis** netto beträgt 900 € für nichtträchtige belegfähige Tiere, 1.200 € für Kalbinnen und Erstlingskühe sowie 1.800 € pro Stier → **Ankaufsabrechnung muss nachgewiesen werden** (Rinderbörse NÖ, NÖ Genetik oder bei Vermittlung durch Händler:in oder Landwirt:in: Rechnung und Zuchtbescheinigung NÖ Genetik).

Das Formular (Leistungsnachweis) inkl. Beilagen und De-Minimis Erklärung ist bis 31. Jän. 2025 an den NÖ TGD, 1. Stock West, Hypogasse 1, 3100 St. Pölten zu übermitteln.

**Nähere Infos** unter noe-tgd.at → Mutterkuhprogramm 2024

**Tiertransport –****Befähigungsnachweis f. Schulabsolventen**

Schulabsolvent:innen, die einen entsprechenden **Vermerk im Zeugnis** haben (Bestätigung, dass im Rahmen der Ausbildung Kenntnisse entsprechend § 5 der TT-AusbVO Tiertransport-Ausbildung gemäß Anhang IV erworben wurden), können bei der **zuständigen Bezirksverwaltungsbehörde** den Befähigungsnachweis für Tiertransporte beantragen.

Für die Ausstellung des Befähigungsnachweises sind **Kontakt**daten (Vor- und Zuname, Adresse, Telefonnummer), **Geburtsort** und **Zeugnis (inkl. Bestätigung)** des Antragstellers per E-Mail an die zuständigen Behörden zu übermitteln:

- BH St. Pölten-Land:  
**veterinaer.bhpl@noel.gv.at**
- Magistrat St. Pölten-Stadt:  
**vet@st-poelten.gv.at**
- BH Lilienfeld:  
**veterinaer.bhlf@noel.gv.at**

**Zur Info:** ein Befähigungsnachweis wird bei einem Tiertransport **von über 65 km** benötigt. Zusätzlich ist bei Strecken über 65 km eine Zulassung als Transportunternehmer:in erforderlich (Ausstellung durch die Behörde). Bei kürzeren Strecken braucht man keines der genannten Dokumente.

**Rinderkennzeichnung beachten!**  
**Plausibilitäts-Fehler bei Rindermeldungen nicht ignorieren!**

Vor dem endgültigen Absenden zB der Geburtsmeldung sind **Plausifehler** zu beachten und notwendige Ergänzungen vorzunehmen! Oft handelt es sich dabei um Fehler bei der Rassenangabe von **Kreuzungstieren** → **Zweitrasse** ist zwingend **anzugeben!**

## AMA RinderNET mobil App

### Rindermeldungen direkt am Smartphone!

Mit der kostenfreien AMA RinderNET mobil App können **Rindermeldungen** (zB Geburten, Zugänge, Abgänge) **einfach und schnell am Smartphone** durchgeführt werden. Zusätzlich ermöglicht die App **Abfragen zum Rinderbestand** oder **Ohrmarkennachbestellungen**.

**Einstieg** entweder **mit dem eAMA-Zugang** (Betriebsnummer und Pin-Code) **oder mit der ID Austria**. Beim ersten Einstieg ist ein 6-stelliger Entsperr-Code für die App festzulegen.



Google Play Store →

← Apple App Store



## AMA RINDERNET MOBIL APP

Meldungen  
online und mobil  
erfassen

Ohrmarken  
nachbestellen

Tierinformationen  
über die Ohrmarke  
abfragen

Bestandsabfrage  
Ihres Betriebes

Verfügbar ab April 2024

Die AMA RinderNET mobil App ermöglicht es Ihnen, **kostenlos, schnell und einfach** jederzeit wichtige Informationen über Ihren Betrieb aufzurufen und Meldungen wie Geburten, Verendungen, Zugänge, Abgänge, Schlachtungen und OM Nachbestellungen zu tätigen.

## AMA RINDERNET MOBIL APP KURZANLEITUNG

- HERUNTERLADEN

App im Google Play Store oder dem iOS App Store herunterladen.
- ANMELDEN

Mit **eAMA**-Zugangsdaten oder ID Austria anmelden.
- SET UP

6-stelligen **Code** zur App-Sperre festlegen.
- STARTSEITE

Jetzt loslegen! **Meldungen** erfassen und **Rinderdaten** abrufen.

Weitere Informationen auf [www.ama.at](http://www.ama.at) unter Formulare & Merkblätter/Lebendrinderkennzeichnung oder telefonisch unter 050 31 51 99 und auf YouTube

## Haltung von Nutztieren –

### Erinnerung an die Meldepflicht!

Aufgrund der Tierkennzeichnungs- und Registrierungsverordnung sowie dem Tierseuchengesetz und der Geflügelpestverordnung ist die **Aufnahme der Tierhaltung verpflichtend zu melden**.

Die Haltung von Geflügel, Neuweltkamelen, Farmwild oder Kaninchen ist der **Bezirksverwaltungsbehörde (BH)** bekanntzugeben.

Schweine, Schafe, Ziegen, Equiden und Bienen sind im **Veterinärinformationssystem (VIS)** zu melden. Die Registrierung der Rinder erfolgt in der **Rinderdatenbank der AMA**. Alle Meldungen müssen innerhalb von **7 Tagen** durchgeführt werden.

## Futtermittelkauf zw. LW-Betrieben

### Futtermittellieferscheine verwenden!

Futtermittelzukäufe/Lieferungen müssen durch Lieferscheine oder Rechnungen vollständig nachvollziehbar sein.

Auch bei Futtermittellieferungen zwischen LW-Betrieben ist die Verwendung eines Lieferscheines **verpflichtend**.

Daher die Empfehlung: **AMA-Futtermittel-Lieferscheine (pastus+ Lieferschein)** oder gleichwertige Lieferscheine zu verwenden.

Der AMA-Futtermittel-Lieferschein erfüllt die gesetzlichen Anforderungen zur Rückverfolgbarkeit von Futtermitteln gem. EU-Verordnung mit Vorschriften für die Futtermittelhygiene.

**Zusätzlich** benötigen **Lieferanten der MGN** bei Zukauf von Futtermais (Maissilage, Körnermais,...) eine **Bestätigung**, dass der Verkäufer das **Saatgut in Österreich** gekauft hat.

Lieferscheine/Formulare sind in den BBK'n erhältlich bzw. →



## Weiterbildung

### 7. Sept., Forstexkursion BBK LF

**Anmeldung ab sofort möglich!**

#### Inhalt

Vormittag: Führung und Besichtigung des **Waldcampus Traunkirchen**

Nachmittag: Besuch der **Fa. Hargassner** zum 40 Jahr Jubiläum und Hausmesse

#### Kostenbeitrag

25€ pro Person, **Anmeldung** und Details unter 05 0259 41000 (BBK LF)

## Freilandschweinehaltung

### WEBINAR - Grundlagen

#### Inhalt

•rechtliche und praktische Kenntnisse d. Freilandschweinehaltung •Tier- und Grundwasserschutz, Tierkennzeichnung und -meldung •Futtermittelrecht •wasserrechtliche Bestimmungen •Überblick für Neueinsteiger und Interessierte

#### Vortragender

Helmut Raser (LK NÖ)

#### Termin/Ort

12. Sept., 18 bis 21 Uhr

#### Kostenbeitrag

25 € pro Person, **Anmeldung** bis **9. Sept.** unter 05 0259 23100 (LK NÖ)

1 h TGD-Anerkennung

1 h ÖPUL-Anerkennung BIO

## Zertifikatslehrgang Brotsensorik

#### Inhalt

Intensive Schulung der technologischen und sensorischen Kompetenz für das eigene Produkt sowie die ansprechende und kompetente Präsentation von Brot und Gebäck.

#### Termin/Ort

16 Kurstage (Mix aus Präsenz und Online) im Zeitraum von 23. Sept. bis 25. März 2025

#### Kostenbeitrag

815 € pro Betrieb, **Anmeldung** unter 05 0259 26107 (LK NÖ)

## Feldbegehung in Diendorf

### Mais- und Zuckerrübenversuche

LK NÖ, BBK und LH St. Pölten laden zur Besichtigung der Mais- und Zuckerrübenversuche!

**Donnerstag, 5. Sept., 16 Uhr**

**Treffpunkt:** Haus der Freiwilligen Feuerwehr in Hain-Zagging, Kremserstraße 51, 3123 Kleinhain.

**Weitere Themen:** Maismarkt, Maiswurzelbohrer, Tipps zur Kulturführung der Zuckerrübe ...

Die Veranstaltung findet bei jedem Wetter statt, **für Imbiss und Getränke ist gesorgt.**

## STEYR CENTER NÖ MITTE

**Gerhard Wagner , 0664 / 6271483**

**Werkstätte St. Pölten**

- 1 New Holland Rundballenpresse BR 7070
- 1 Steyr Profi 4110 Classic mit Frontlader
- 1 Vogel & Noot Motormäher
- 1 Grillo Motormäher
- 1 Case Puma 165
- 1 Joskin Sichelmulcher

**Werkstätte Böheimkirchen**

- 1 Silomax Silokamm

**Clemens Harm , 0664 / 5231121**

**Werkstätte St. Veit**

- 1 Kuhn Kreiselheuer GF 5801

**Werkstätte St. Pölten**

- 1 Steyr Profi Classic 4110
- 1 Massey Ferguson 5611

**Andreas Diry , 0664 / 2335216**

**Werkstätte Hofstetten**

- 1 Pöttinger Ladewagen Trend II
- 1 Claas Kreiselheuer Volto 550 HR
- 1 Pöttinger Kreiselheuer Hit 47 H
- 1 Pöttinger Euroboss 330 H

**WIR MACHT'S MÖGLICH.**

# VOM DU ZUM WIR.



**Raiffeisenbank  
Region St. Pölten**



**VERTRAUEN  
IST UNSER  
KAPITAL.**



Anton Johannes  
Mustermann  
6700 3963 34342 1238 9823  
Gültig bis / Valid thru  
12/25  
debit

**MIT BIS ZU  
240 EURO  
BONUS  
JÄHRLICH**

**GRATIS  
KONTO-  
WECHSEL-  
SERVICE**

**JETZT ZUR RAIFFEISENBANK  
WECHSELN UND GEMEINSAM EIN  
NEUES KAPITAL AUFSCHLAGEN.**

Impressum: Medieninhaber: Raiffeisenbank Region St. Pölten eGen, Kremser Landstraße 18, 3100 St. Pölten

  [rbstp.at](https://www.raiffeisenbank.at)

**Bezirksbauernkammer aktuell**

**Herausgeber:** Bezirksbauernkammern St. Pölten und Lilienfeld

**Redaktion:** Kammersekretär Dr. Wolfgang Neuhauser, **Redaktionssekretariat:** Sarah Vogl, Tel. 05 0259 41605, Fax 05 0259 41699, office@poe.lk-noe.at, [www.noelko.at/sanktpoelten](http://www.noelko.at/sanktpoelten)

**Medieninhaber:** Niederösterreichische Landes-Landwirtschaftskammer, Wiener Straße 64, 3100 St. Pölten, Tel. 05 0259 0

**Zulassungsnummer:** 02 Z 032481M, Herstellung: Hauseigene Druckerei

**Verlagsort, Herstellungsort:** St. Pölten, St. Pölten, Verwaltung und Inseratenannahme:

Nachdruck u. fotomechanische Wiedergabe – auch auszugsweise – nur mit Genehmigung des Verlages. Veröffentlichte Texte und Bilder gehen in das Eigentum des Verlages über, es kann daraus kein wie immer gearteter Anspruch, ausgenommen allfällige Honorare, abgeleitet werden. Auch wenn im Text nicht explizit ausgeschrieben, beziehen sich alle personenbezogenen Formulierungen auf weibliche und männliche Personen. Alle Angaben erfolgen mit größter Sorgfalt, Gewähr und Haftung müssen wir leider ausschließen.